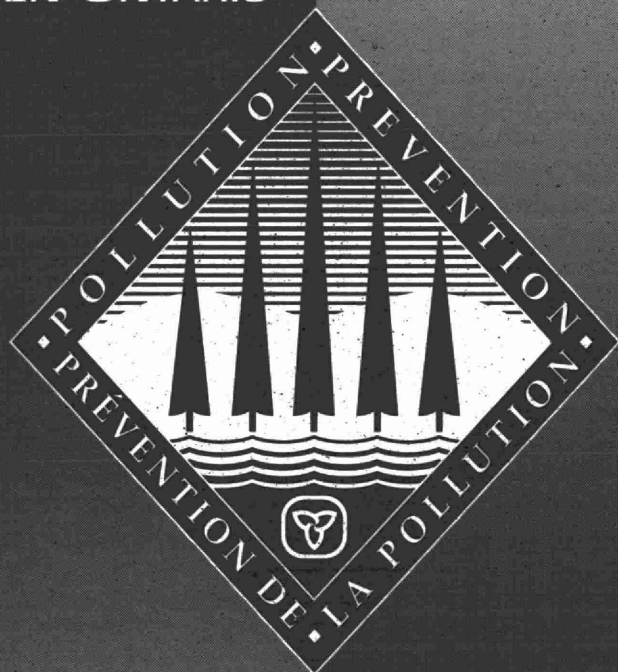


LA PRÉVENTION DE LA POLLUTION EN ONTARIO



EN QUOI CONSISTE LA PRÉVENTION DE LA POLLUTION?

Tout moyen qu'une entreprise, une usine ou une personne met en œuvre pour réduire sa production de polluants concourt à prévenir la pollution. La logique saute aux yeux : si on ne produit pas de polluants, on n'a pas à s'inquiéter de leurs effets sur l'environnement.

La prévention de la pollution, c'est une façon éprouvée de résoudre les problèmes environnementaux.

La pollution coûte cher en ressources. Quand on prévient la pollution, on économise l'eau, l'énergie et les matières premières; et on réduit la quantité de polluants toxiques qui s'échappent des cheminées ou qui aboutissent dans les égouts ou dans les poubelles.

Qui dit prévention, dit planification.

Planification dans les entreprises, pour repenser la façon dont les produits sont fabriqués, emballés, expédiés et vendus.

Planification à la maison, pour réduire les déchets et choisir des produits éco-logiques.

COMMENT S'Y METTRE

Dans les entreprises, la prévention commence par un examen détaillé des matières premières, de l'eau et de l'énergie qui sont consommées. En comparant les ressources qui entrent dans le processus de fabrication aux produits finis qui en résultent, vous pourrez découvrir la source des déchets et mieux planifier l'emploi des ressources.

Pour les entreprises, la prévention est une bonne affaire.

Voici quelques façons pour les entreprises de tirer le meilleur parti de leurs ressources.

- ◆ Ménagez l'énergie, diminuez votre consommation d'eau et économisez les matières premières.
- ◆ Réduisez votre production de déchets en améliorant l'efficacité des procédés de fabrication.
- ◆ Réparez les tuyaux qui fuient, prévenez les pannes et diminuez le gaspillage de matières premières, d'énergie et d'eau.
- ◆ Réduisez les rejets de substances toxiques en employant des produits chimiques moins polluants.
- ◆ Réutilisez ou recyclez les résidus.

On peut aussi prévenir la pollution à la maison. Voici comment :

- ◆ N'achetez que des produits qui durent longtemps ou qui peuvent être réutilisés ou recyclés.
- ◆ N'achetez pas de produits à jeter après usage ou de produits suremballés.
- ◆ Optez pour des produits écosympathiques au lieu de produits qui contiennent des substances dangereuses.
- ◆ Compostez vos déchets de cuisine et de jardin.
- ◆ Réduisez votre consommation d'eau et d'énergie.
- ◆ Appuyez les entreprises de votre localité qui cherchent à protéger l'environnement.

QUE FAIT LE MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT ET DE L'ÉNERGIE POUR ENCOURAGER LA PRÉVENTION DE LA POLLUTION?

Le ministère de l'Environnement et de l'Énergie revoit actuellement tous ses programmes pour y intégrer les principes de la prévention de la pollution. Dans sa stratégie de protection de l'environnement, le Ministère met d'abord l'accent sur les mesures de prévention. Pour ce faire, il a créé un Bureau de prévention de la pollution qui fait la promotion des principes de prévention. Il se charge notamment de :

- ◆ revoir les règlements et les politiques du Ministère;
- ◆ donner la priorité aux projets de recherche et de développement qui ont adopté les principes de la prévention de la pollution; et
- ◆ concevoir de nouveaux programmes pour faciliter la mise en œuvre des principes de la prévention de la pollution.

Le Programme des promesses de prévention de la pollution (P4), administré par le Bureau de prévention de la pollution, est l'un des nouveaux programmes du Ministère.

Il favorise l'adoption de nouvelles stratégies de prévention de la pollution allant au-delà des conditions exigées par les règlements. Il encourage les industries à adopter des objectifs de réduction de la pollution et fait connaître le succès qu'elles remportent.

Pour obtenir de plus amples renseignements concernant les programmes de prévention de la pollution, adressez-vous au :

Bureau de prévention de la pollution
Ministère de l'Environnement et de l'Énergie
Téléphone : (416) 323-5095
Télécopieur : (416) 323-5166
ou au : Centre d'information du Ministère
Téléphone : (416) 323-4321
1-800-565-4923

L'air n'est jamais aussi pur que lorsqu'il n'a pas été pollué. Les déchets toxiques et les eaux usées ne posent pas de problèmes... lorsqu'ils n'existent pas.

La prévention de la pollution, c'est la façon la plus sûre, la plus propre et la plus économique de protéger l'environnement.



96936000009027

Copyright Provisions and Restrictions on Copying:

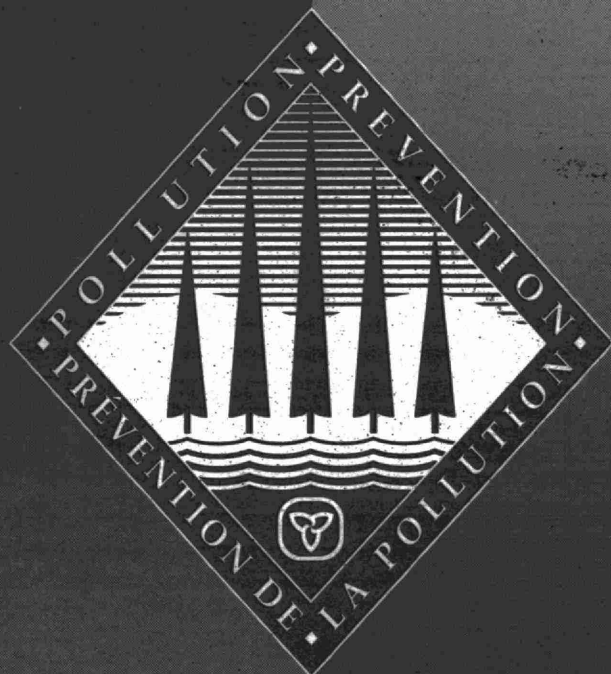
This Ontario Ministry of the Environment work is protected by Crown copyright (unless otherwise indicated), which is held by the Queen's Printer for Ontario. It may be reproduced for non-commercial purposes if credit is given and Crown copyright is acknowledged.

It may not be reproduced, in all or in part, for any commercial purpose except under a licence from the Queen's Printer for Ontario.

For information on reproducing Government of Ontario works, please contact ServiceOntario Publications at copyright@ontario.ca

POLLUTION PREVENTION IN ONTARIO

21796



The healthiest air you breathe is the air you don't pollute. The cleanest litre of wastewater or the safest drum of hazardous waste is the one you don't produce in the first place.

Pollution prevention is the safest, cleanest and least expensive way to protect and preserve the environment.

WHAT IS POLLUTION PREVENTION?

Pollution prevention is any action by a government, business, industry or individual that eliminates or reduces the creation of contaminants right at their source. If you don't produce pollutants, they won't be released into the environment.

Pollution prevention is a proven way of solving environmental problems.

Pollution is the waste or misplacement of resources. Preventing pollution saves raw materials, water and energy, while cutting back on the toxic contaminants that go up the smokestack, down the drain and out in the garbage.

Pollution prevention requires planning.

It means taking a fresh look at the way you conduct your business, the products you sell and the methods you use to make, package, ship and sell those products.

On an individual level, preventing pollution may mean changing the way you do some things, including the products you buy.

HOW DO YOU GET STARTED?

Pollution prevention in companies begins with a detailed review of how raw materials, energy and water are used. During this review, you will look at the resources that go into your operational process, the products that come out, and the materials created or lost along the way. By reviewing your processes, you will get a better idea of where waste is coming from and how you can use your resources more effectively.

Pollution prevention is good business.

Here are some things you can do in the workplace to make the best use of your resources:

- ◆ Conserve energy, cut water use, and save on raw materials.
- ◆ Reduce waste through more efficient production methods.
- ◆ Plug leaks, prevent breakdowns, and look for losses of materials, energy and water.
- ◆ Cut toxic emissions by using safer or less toxic process chemicals.
- ◆ Reuse or recycle residues.

There are many ways you can practise pollution prevention at home. Here are some ideas:

- ◆ Conserve water and energy.

- ◆ Buy products that will last or that can be reused or refilled.
- ◆ Don't buy disposables, throw-aways or overpackaged products.
- ◆ Choose environmentally friendly alternatives over dangerous chemical products.
- ◆ Compost organic kitchen and yard waste.
- ◆ Support local, environmentally responsible companies.

WHAT IS THE MINISTRY OF ENVIRONMENT AND ENERGY DOING TO ENCOURAGE POLLUTION PREVENTION?

The Ontario Ministry of Environment and Energy is adjusting its programs to stress the importance of pollution prevention and to establish pollution prevention as the primary method of protecting the environment. To achieve this objective, the recently created ministry's Pollution Prevention Office is working on various ways to stimulate the use of pollution prevention principles. These include:

- ◆ revising existing regulations and policies;
- ◆ giving funding priority to research and development projects which include pollution prevention principles; and
- ◆ designing new programs to help implement pollution prevention.

One of the new ministry programs which the Pollution Prevention Office administers is the Pollution Prevention Pledge Program (P⁴). This voluntary program encourages innovation and the adoption of pollution prevention strategies that go above and beyond regulatory requirements. It challenges industrial facilities to establish reduction goals and publicly recognizes their successes in achieving them.

For more information on Ontario's pollution prevention programs, contact:

Pollution Prevention Office

Ontario Ministry of Environment and Energy

Phone: (416) 323-5095 ◆ Fax: (416) 323-5166

OR The ministry's Public Information Centre

Phone: (416) 323-4321 ◆ Outside Toronto:

1 (800) 565-4923